



**AVIS D'ADOPTION  
RÈGLEMENT 1391**

AVIS PUBLIC est par les présentes donné à tous ceux qui peuvent être concernés que le règlement 1391 intitulé « **RÈGLEMENT DE CONSTRUCTION** » a été adopté par le conseil municipal de la Ville de Westmount, lors d'une séance ordinaire tenue à l'hôtel de ville le 3 mai 2010.

Ce règlement a pour objet notamment :

- de remplacer l'actuel règlement 1296 et d'adopter, en tant que *Règlement de construction de la ville de Westmount*, le Code de construction du Québec, Chapitre 1 – Bâtiment, adopté par le gouvernement du Québec aux termes du Décret 293-2008, et le Code national du bâtiment du Canada 2005 (modifié) publié par le Conseil National de recherches Canada;
- de prévoir que toutes les modifications du Code adoptées après l'entrée en vigueur du règlement que le conseil décide d'adopter, feront partie du Code et du présent règlement à compter de la date fixée à cet effet par une résolution du conseil;
- d'apporter des modifications de concordance.

Ce règlement entre en vigueur conformément à la loi.

Toute personne intéressée peut consulter le règlement sur le site web de la ville : [www.westmount.org](http://www.westmount.org) et en obtenir copie au bureau du greffier situé au 4333, rue Sherbrooke Ouest à Westmount, du lundi au vendredi de 8 h 30 à 16 h 30.

DONNÉ à Westmount ce 6 mai 2010.

---

**NOTICE OF ADOPTION  
BY-LAW 1391**

PUBLIC NOTICE is hereby given to all who may be concerned that By-law 1391 entitled "**BUILDING BY-LAW**" was adopted by the Municipal Council of the City of Westmount at a regular sitting held at City Hall on May 3, 2010.

The object of this by-law is namely:

- to replace the current By-law 1296 and adopt, as the Building By-law of the City of Westmount, the Quebec Construction Code, Chapter 1 – Building, adopted by the Quebec Government in virtue of Order in Council 293-2008, and the National Building Code of Canada 2005 (amended) published by the National Research Council Canada;
- to provide that any and all amendments to the Code subsequent to the coming into force of this By-law which Council decides to adopt shall form part of the Code and this By-law as and from the date fixed by resolution of Council to that effect;
- to carry out corresponding modifications.

This by-law comes into force according to law.

Any interested person may consult the said by-law on the City's website: [www.westmount.org](http://www.westmount.org) and obtain copies thereof at the Office of the City Clerk located at 4333 Sherbrooke Street West, Westmount, Monday to Friday, from 8:30 a.m. to 4:30 p.m.

GIVEN at Westmount this May 6, 2010.

**Mario Gerbeau**  
Greffier de la ville / City Clerk